

BỘ TÀI CHÍNH-BỘ LAO
ĐỘNG - THƯƠNG BINH
VÀ XÃ HỘI-UỶ BAN KẾ
HOẠCH NHÀ NƯỚC
Số: 17/TT-LB

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Hà Nội, ngày 9 tháng 9 năm 1992

THÔNG TƯ CỦA LIÊN BỘ

TÀI CHÍNH, BỘ LAO ĐỘNG - THƯƠNG BINH XÃ HỘI VÀ UỶ BAN KẾ HOẠCH NHÀ NƯỚC

*Hướng dẫn bổ sung về chính sách cho vay đối với các dự án nhỏ giải quyết việc làm theo
nghị quyết số 120/HĐBT ngày 11/4/1992 của Hội đồng Bộ trưởng*

*Thực hiện Nghị quyết số 120/HĐBT ngày 11- 4- 1992 của Hội đồng Bộ trưởng về chủ trương,
phương hướng và biện pháp giải quyết việc làm trong các năm tới; Liên Bộ Lao động -
Thương binh và xã hội - Tài chính - Ủy ban Kế hoạch Nhà nước đã ban hành Thông tư số
10/TT-LB ngày 24-7-1992 hướng dẫn về chính sách cho vay đối với các dự án nhỏ giải quyết
việc làm. Để việc tổ chức triển khai thực hiện chính sách cho vay được nhanh chóng, thuận
tiện, nhưng vẫn đảm bảo mục tiêu và hiệu quả; Liên Bộ hướng dẫn bổ sung một số điểm trong
Thông tư số 10-TT/LB ngày 24-7-1992 như sau:*

1. Việc phân cấp xét duyệt, quyết định dự án cho vay từ quỹ quốc gia về giải quyết việc làm thực hiện như sau:

a) Liên Bộ Lao động - Thương binh và xã hội - Tài chính - Ủy ban Kế hoạch Nhà nước căn cứ vào nguồn vốn của quỹ quốc gia về giải quyết việc làm và khả năng giải quyết việc làm cho người lao động tại từng địa phương, trong từng thời gian sẽ thông báo hạn mức vốn có thể sử dụng cho vay tại mỗi tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương và một số ngành và tổ chức xã hội. Trong thông báo có ghi rõ mức cho vay theo dự án kinh tế mới và cho vay theo dự án nhỏ tạo việc làm.

b) Đối với các dự án kinh tế mới: Căn cứ vào hạn mức vốn được phân bổ cho các dự án kinh tế mới và hồ sơ đề nghị của chủ dự án kinh tế mới, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố tỉnh, thành phố xét duyệt và quyết định dự án vay vốn giải quyết việc làm cho các hộ gia đình, hộ tư nhân đã đến vùng kinh tế mới. Quyết định của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố được gửi đến Liên Bộ (qua Ban tư vấn về quản lý điều hành quỹ quốc gia về giải quyết

việc làm) để làm cơ sở chuyển vốn cho vay về địa phương qua hệ thống kho bạc Nhà nước. Kho bạc Nhà nước (nơi có dự án vay vốn), căn cứ vào nguồn vốn nhận được, tiến hành ngay việc cho vay đến đối tượng theo hướng dẫn tại Thẻ lệ cho vay số 1360/TC-KBNN ngày 27- 7- 1992 của Bộ Tài chính.

c) Đối với các dự án nhỏ tạo việc làm.

Trong phạm vi hạn mức vốn được phân bổ và dự án được xây dựng theo hướng dẫn của Nhà nước, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương tổ chức xét duyệt và ra quyết định duyệt dự án. Quyết định này cùng với biểu tổng hợp các dự án đã duyệt trên địa bàn, kèm công văn đề nghị được ủy quyền quản lý vốn vay của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố gửi về Liên Bộ để kiểm tra thẩm định (nếu cần). Bộ Lao động - Thương binh và xã hội ra quyết định ủy quyền tổ chức thực hiện dự án và Bộ Tài chính chuyển vốn cho vay về địa phương qua hệ thống kho bạc Nhà nước. Kho bạc Nhà nước thực hiện việc cho vay theo thẻ lệ quy định.

d) Phạm vi xét duyệt dự án nhỏ giải quyết việc làm của Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương duyệt bao gồm cả các dự án do các đoàn thể, tổ chức quần chúng, hội nghề nghiệp tại địa phương xây dựng. ở một số địa bàn trọng điểm, nếu xét thấy cần thiết và thuận lợi hơn, cơ quan Trung ương của các đoàn thể, tổ chức quần chúng, hội nghề nghiệp có thể hướng dẫn cho tổ chức của mình đứng ra lập dự án và tổng hợp đưa về cơ quan Trung ương của tổ chức mình kiểm tra và xét duyệt, sau đó gửi về Liên Bộ giải quyết. Nội dung tổng hợp và xét duyệt theo hướng dẫn tại Thông tư số 10/TT-LB ngày 24-7-1992.

2. Về thời hạn cho vay: Đối với mỗi dự án được vay vốn, thời hạn quy định trong Thông tư số 10/TT-LB ngày 24-7-1992 là thời hạn của một kỳ nợ. Khi đến hạn, người vay vốn phải thanh toán vốn và lãi vay cho Kho bạc Nhà nước. Trong trường hợp có nhu cầu thực sự như nuôi trồng các cây con dài ngày... người vay vốn sẽ được kho bạc Nhà nước làm thủ tục cho vay thêm các kỳ hạn mới nếu chấp hành tốt các điều kiện quy định của khế ước vay vốn trước. Đồng thời, Kho bạc Nhà nước báo cáo về Liên Bộ để theo dõi và quản lý.

3. Đối với các hộ gia đình, hộ tư nhân ở trên địa bàn thuộc nông lâm trường quốc doanh, có quan hệ kinh tế với nông, lâm trường thì các nông lâm trường có thể đứng ra xây dựng dự án nhỏ vay vốn tạo việc làm cho hộ gia đình, hộ tư nhân trong địa bàn trình Ủy ban nhân